

(6) Il-kaptan tal-vapur u l-kumpanija marittima li jirrapprezentata għandhom jitqiesu li kkawżaw l-introduzzjoni illegali tal-merkanzija fil-Komunità, u konsegwentement, li huma d-debituri doganali fis-sens tal-ewwel inċiż Artikolu 202(3) tar-Regolament Nru 2913/92 fejn, abbażi tal-informazzjoni pprovduta mill-kaptan, tiġi ppreżentata dikjarazzjoni sommarja mir-rappreżentant tiegħu li tinkludi denominazzjoni żbaljata tal-merkanzija, u li tagħti lok għal dazju doganali skont l-Artikolu 202(1) tar-Regolament Nru 2913/92 minhabba l-introduzzjoni illegali tal-merkanzija fil-Komunità?

(7) Fil-każ li r-risposta/i għall-hames u/jew is-sitt domanda tkun/ikunu fin-negattiv, il-persuni li hemm riferiment għalihom fil-hames u/jew fis-sitt domanda jistgħu jitqiesu, fiċ-ċirkustanzi partikolari, li huma debituri doganali fis-sens tat-tieni inċiż l-Artikolu 202(3) tar-Regolament Nru 2913/92?

(¹) Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2913/92, tat-12 ta' Ottubru 1992, li jwaqqaf il-Kodiċi Doganali tal-Komunità (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 2, Vol. 4, p. 307)

(²) Regolament (KE) Nru 2700/2000 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-16 ta' Novembru 2000, li jemenda r-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2913/92 li jistabbilixxi l-Kodiċi tad-Dwana tal-Komunità (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 2, Vol. 10, p. 239)

Appell ipprezentat fit-3 ta' Settembru 2010 minn Volker Mauerhofer mid-digriet tal-Qorti Ġenerali (It-Tielet Awla) tad-29 ta' Ġunju 2010 fil-Kawża T-515/08 — Volker Mauerhofer vs Il-Kummissjoni Ewropea

(Kawża C-433/10 P)

(2010/C 301/24)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Appellant: Volker Mauerhofer (rappreżentant: J. Schartmüller, avukat)

Parti oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea

Talbiet tal-appellant

L-appellant jitlob lill-Qorti tal-Ġustizzja:

— tannulla d-digriet appellat;

— tiddeciedi b'mod definittiv dwar il-mertu u tannulla l-miżura kkontestata, jew sussidjarjament, tirrinvija l-kawża quddiem il-Qorti Ġenerali sabiex tiddeciedi mill-ġdid u;

— teżerċita l-kompetenza shiha tagħha u takkordalu s-somma ta' EUR 5 500 bhala kumpens għat-telf finanzjarju li rriżulta

mill-aġir illegali minhabba l-adozzjoni tal-miżura kkontestata u min-nuqqas ta' istruzzjonijiet xierqa lill-kap tat-tim (espert 1);

— tordna li t-tim ta' sostenn tal-kuntratt qafas jipproduci l-formola ta' evalwazzjoni tal-kuntrattur mibghuta dwar il-proġett li huwa s-sugġett tal-kawża;

— tikkundanna lill-konvenuta għall-ispejjeż sostnuti fl-ewwel istanza kif ukoll fl-appell.

Aggravji u argumenti prinċipali

L-appellant isostni li d-digriet ikkontestat għandu jiġi annullat abbażi ta' dawn l-aggravji:

— distorsjoni tal-fatti dwar l-eżami lingwistiku tal-kontribuzzjoni tal-appellant;

— analiżi żbaljata abbażi tad-digriet appellat dwar l-eżami lingwistiku;

— analiżi żbaljata tal-kwistjoni dwar l-eżekuzzjoni tad-dmirijiet tal-appellant;

— suppożizzjoni illegali li d-deċiżjoni kkontestata ma taffettwax il-pożizzjoni tal-appellant bhala terza persuna;

— suppożizzjoni illegali li l-miżura kkontestata ma bidlitx sostanzjalment il-pożizzjoni legali tal-appellant;

— suppożizzjoni illegali li l-miżura kkontestata ma ġietx adottata mill-appellata fl-eżerċizzju tal-kompetenza tagħha bhala awtorità pubblika;

— suppożizzjoni illegali li l-miżura kkontestata ġiet adottata fil-hin u b'mod korrett;

— ksur illegali tal-interessi tal-appellant billi ma ġewx segwiti l-proċeduri previsti;

— ksur tal-prinċipju ġenerali tad-dritt Komunitarju ta' trattament ugwali u ksur tad-drittijiet fundamentali tal-appellant;

— suppożizzjoni illegali ta' "bidla mhux sostanzjali fit-tqassim tal-ġranet fost l-esperti";

— ksur tad-dritt ġenerali Komunitarju għal smigh xieraq.

Rikors ipprezentat fil-15 ta' Settembru 2010 — Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Federali tal-Germanja

(Kawża C-445/10)

(2010/C 301/25)

Lingwa tal-kawża: il-Ġermaniż

Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: C. Egerer u A. Alcover San Pedro, rappreżentanti)

Konvenuta: Ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja

Talbiet

— tiddikjara li, billi ma adottatx il-ligijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi neccessarji sabiex tikkonforma ruhha mad-Direttiva 2007/2/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-14 ta' Marzu 2007, li tistabbilixxi Infrastruttura għall-Infommazzjoni Geografika fil-Komunità Ewropea (Inspire) ⁽¹⁾, jew billi ma nnotifikathomx lill-Kummissjoni, ir-Repubblika Federali tal-Ġermanja naqset milli twestaq l-obbligi tagħha taht din id-direttiva;

— tikkundanna lir-Repubblika Federali tal-Ġermanja għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

It-terminu għat-traspożizzjoni tad-direttiva skada fl-14 ta' Mejju 2009.

⁽¹⁾ ĠU L 108, p. 1

Appell ipprezentat fil-15 ta' Settembru 2010 mill-Qorti Ġenerali (Is-Seba' Awla) mis-sentenza mogħtija fid-9 ta' Lulju 2010 fil-Kawża T-430/08 — Grain Millers, Inc. vs L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni), Grain Millers GmbH & Co. KG

(Kawża C-447/10)

(2010/C 301/26)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Appellanti: Grain Millers, Inc. (rappreżentant: L.-E. Ström, K. Martinsson, avukat)

Appellat: L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni), Grain Millers GmbH & Co. KG

Talbiet tal-appellanti

— tannulla s-sentenza tal-Qorti Ġenerali tal-Unjoni Ewropea (Is-Seba' Awla), Kawża Nru T-430/08, tad-9 ta' Lulju 2010, li kkonfermat id-deċiżjoni tat-Tieni Bord tal-Appell tal-UASI, tat-23 ta' Lulju 2008 (Kaž R 478/2007-2), dwar proċedimenti ta' oppożizzjoni bejn Grain Millers GmbH & Co. KG u Grain Millers, Inc, u tikkundanna lill-UASI għall-ispejjeż sostnuti quddiem il-Qorti tal-Ġustizzja u l-Qorti Ġenerali kif ukoll l-ispejjeż quddiem il-Bord tal-Appell u d-Diviżjoni tal-Oppożizzjoni tal-UASI.

Aggravji u argumenti prinċipali

Il-kawża tirrigwarda l-kwistjoni li jsir magħruf jekk Grain Millers GmbH & KG ipprovdietx provi suffiċjenti tal-użu tas-sinjali GRAIN MILLERS sabiex tissodisfa r-rekwiziti tal-Artikolu 8(4) tar-Regolament ⁽¹⁾ sabiex l-imsemmi sinjal jikkostitwixxi proj-bizzjoni għall-applikazzjoni għal trade mark Komunitarja tal-appellanti Nru 003650256 GRAIN MILLERS.

Preċedentement, il-Qorti Ġenerali, fil-kawża tal-24 ta' Marzu 2009, Alberto Jorge Moreira da Fonseca vs UASI — General Optica, T-318/06 sa T-321/06, punti 33-35, indirizzat l-interpretazzjoni tal-għan tal-kundizzjoni ta' "sinjifikat li mhuwiex biss lokali", li jinsab fl-Artikolu 8(4) tar-Regolament, b'mod partikolari sabiex jiġu ristretti l-possibbiltajiet ta' kunflitt ma' dawk eżistenti li għandhom sinjali li huma realment sinjifikattivi, u li dan ma għandux jiġi eżaminat minn perspettiva geografika biss iżda wkoll mill-perspettiva ekonomika tas-sinjifikat tas-sinjali, li huwa evalwat fid-dawl tat-tul ta' żmien li fih wettaq il-funzjoni tiegħu fil-kummerċ u l-grad li fih intuża. Madankollu, fid-deċiżjoni appellata l-Qorti Ġenerali ma adottatx dan l-approċċ, u ma hemm xejn li jindika li l-Qorti Ġenerali saħansitra kienet taf bil-prinċipji stabbiliti f'din il-kawża.

L-appellanti ssostni li l-Qorti Ġenerali ddecidiet b'mod żbaljat li l-Artikolu 8(4) ma jehtieġx prova tal-użu ġenwin tas-sinjali insostenn tal-oppożizzjoni bħal ma huwa meħtieġ mill-Artikolu 43(2) tar-Regolament.

Il-Qorti Ġenerali injorat b'mod żbaljat ġurisprudenza preċedenti li tirrigwarda l-evalwazzjoni tal-provi u l-livell ta' prova meħtieġ.

⁽¹⁾ Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 40/94, tal-20 ta' Diċembru 1993, dwar it-trade mark Komunitarja (GU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 17, Vol. 1, p. 146).

Appell ipprezentat fis-16 ta' Settembru 2010 minn AstraZeneca AB, AstraZeneca plc mis-sentenza tal-Qorti Ġenerali (Is-Sitt Awla Estiża) tal-1 ta' Lulju 2010 fil-Kawża T-321/05: AstraZeneca AB, AstraZeneca plc vs Il-Kummissjoni Ewropea

(Kawża C-457/10 P)

(2010/C 301/27)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Appellanti: AstraZeneca AB, AstraZeneca plc (rappreżentanti M. Brealey QC, M. Hoskins QC, D. Jowell, Barristers, F. Murphy, Solicitor)

Appellati: European Federation of Pharmaceutical Industries and Associations (EFPIA), Il-Kummissjoni Ewropea